

一、前言

擔任英語教學七年來，筆者最喜歡節慶教學的部份，也許會有教師認為節慶教學很麻煩，要準備很多的教具、材料，要帶很多的活動，或是正課都來不及上了，如何還有時間做節慶教學。其實老師們只要利用暑假或是平常空堂的時間將節慶教學的相關資料準備好，依節慶分袋裝好，遇到節慶時，就可以派上用場了。上課內容也可以依課程分配的時間做適當的調整。節慶教學不但可讓學生認識西洋節慶，瞭解外國的習俗，也可藉由節慶教學幫學生複習平常所學的英語。每次看到學生上節慶課程時的快樂表情，就覺得一定要挪出時間做節慶教學。以下筆者就針對不同的節慶做介紹，希望老師們也能輕鬆的準備節慶教學。

一、節慶教學需要的教具

(一)圖卡

各類節慶的圖卡可自網路下載黑白圖片請學生著色後護貝即可使用。以下網站有一些圖片老師們可以多加利用。

網址
http://coloring-page.net
http://www.coloring.ws/holidays.htm
http://www.free-coloring-pages.com/printable.html
http://www.coloringpages.net/holidays.html
http://www.abcteach.com/directory/seasonalholidays/

(二)海報

可用書商給的，或是依節慶特色自行製作簡單的海報。例如聖誕節就可利用綠色的海報紙剪成聖誕樹形狀，黏上博士膜再貼上魔鬼粘就可以使用了。

(三)學習單

國外許多網站有一些不錯的學習單，教師可依需求下載使用，或是自行改編成適合台灣學生使用的版本。以下為一些網站的介紹：

網址	推薦內容
http://homeschooling.about.com/od/holidays/	Mother's Day coupon, Valentines Day coupon, Word search worksheets
http://www.dltk-holidays.com/	Holiday crafts, coloring pages
http://abcteach.com/directory/seasonalholidays/	Lesson plans, games, crafts, coloring pages

(三)故事繪本

很多的節慶繪本可以介紹節慶的由來或是表達該節慶的意涵，老師們可以多加利用。

節慶	繪本	內容
Halloween	On Halloween by Lark Carrier	On Halloween, we treat you to a fright...We go boo in the night (ghost). 繪本句型簡單，圖片色彩鮮明，介紹萬聖節鬼怪及他們的動作。
	There Was An Old Lady Who Swallowed ? a bat by Lucille Colandro	故事圖片非常有趣，句型簡單朗朗上口。
	The Little Old Lady Who Was Not Afraid of Anything by Linda Williams	In this book, you can see how this old lady's do with the lively shoes, pants, shirt, pumpkin head, etc., that are chasing her. 可用本書複習衣物單字。
Thanksgiving	Celebrating Thanksgiving by Joel Kupperstein	介紹感恩節的由來。 I am thankful for my _____
	I Know An Old Lady Who Swallowed a Pie by Alison Jackson	The old lady who comes for thanksgiving dinner has brought a pie... and a monstrous appetite. 有驚人胃口的老太太吃了很多的東西，可以介紹感恩節的食物。

Christmas	How Santa Got his job by Stephen Krensky	When Santa was young and needed a job, no one was looking for a man in a red suit to deliver gifts on Christmas. So Santa tried everything-from a chimney sweep to a postman. But...
	There Was An Old Lady Who Swallowed Some Snow by Lucille Colandro	You won't believe why the old lady swallowed some snow, a pipe, some coal, a hat, a stick, and a scarf!
	Dream Snow by Eric Carle	每一種動物都被一件雪毯覆蓋，必須翻開來才知道是什麼動物。書的最後一頁有音樂。
Valentines Day	Celebrating Valentine's Day by Kimberly Roark	2月14日西洋情人節，通常在這個節日裡，一般定義是獻給情人的甜蜜祝福，但故事裡想要傳達給孩子的，是關於情人節的意義，更是種分享愛的方式。情人節不單單只有獻給情人，而是獻給身邊曾經關心你對你好的每一個人
	Truelove by Babette Cole	Truelove adores his family but when a new baby arrives, Truelove feels left out. 故事可愛，可教導高年級學生愛的定義。
Earthday	Whose Forest Is It? by Rozanne Lanczak Williams	介紹動物的不同生態棲地。
	Reuse, Reduce, Recycle	教導學生在日常生活中哪些東西可以少用，哪些東西可以回收。

	Hey! Get off our train by John Burningham	故事中介紹一些瀕臨絕種的動物，本故事可以結合天氣單字一起介紹。
	Panda, panda, what do you see by Eric Carle	Eric Carle 這次運用保育類動物為題材，句型簡單，圖片生動。
	The Umbrella by Jan Brett	這次Jan Brett來帶熱帶雨林，小男孩的一把雨傘引起動物們的好奇心，最後到底發生什麼事?我非常崇拜作者細膩的繪畫風格。本書可以教學生認識熱帶雨林中的動植物們。
	Whatdayamean by John Burningham	When God visits Earth he finds that the paradise he created with clean water and fresh air has changed beyond all measure. He asked two children to go and speak to the grown-ups, will they stop to listen?
Mother' s day	The Green Frogs by Yumi Heo	一則韓國的民間故事，愛唱反調的青蛙，直到媽媽快死了才決定順從媽媽的心願（但是媽媽想說他們會唱反調所以就說把她葬在河邊，其實他希望被葬在山上）把媽媽葬在河邊，結果就被水沖走。
	My mum by Anthony Browne	My mum could be a dancer, or an astronaut. She could be a film star, or the big boss. But She' s my mum.
	The Mommy Book by Todd Parr	圖片誇張，生動有趣。可讓學生改寫。

Christmas	How Santa Got his job by Stephen Krensky	When Santa was young and needed a job, no one was looking for a man in a red suit to deliver gifts on Christmas. So Santa tried everything—from a chimney sweep to a postman. But...
	There Was An Old Lady Who Swallowed Some Snow by Lucille Colandro	You won't believe why the old lady swallowed some snow, a pipe, some coal, a hat, a stick, and a scarf!
	Dream Snow by Eric Carle	每一種動物都被一件雪毯覆蓋，必須翻開來才知道是什麼動物。書的最後一頁有音樂。
Valentines Day	Celebrating Valentine's Day by Kimberly Roark	2月14日西洋情人節，通常在這個節日裡，一般定義是獻給情人的甜蜜祝福，但故事裡想要傳達給孩子的，是關於情人節的意義，更是種分享愛的方式。情人節不單單只有獻給情人，而是獻給身邊曾經關心你對你好的每一個人
	Truelove by Babette Cole	Truelove adores his family but when a new baby arrives, Truelove feels left out. 故事可愛，可教導高年級學生愛的定義。
Earthday	Whose Forest Is It? by Rozanne Lanczak Williams	介紹動物的不同生態棲地。
	Reuse, Reduce, Recycle	教導學生在日常生活中哪些東西可以少用，哪些東西可以回收。

	Hey! Get off our train by John Burningham	故事中介紹一些瀕臨絕種的動物，本故事可以結合天氣單字一起介紹。
	Panda, panda, what do you see by Eric Carle	Eric Carle 這次運用保育類動物為題材，句型簡單，圖片生動。
Mother's day	The Umbrella by Jan Brett	這次Jan Bett來帶熱帶雨林，小男孩的一把雨傘引起動物們的好奇心，最後到底發生什麼事？我非常崇拜作者細膩的繪畫風格。本書可以教學生認識熱帶雨林中的動植物們。
	Whatdayamean by John Burningham	When God visits Earth he finds that the paradise he created with clean water and fresh air has changed beyond all measure. He asked two children to go and speak to the grown-ups, will they stop to listen?
	The Green Frogs by Yumi Heo	一則韓國的民間故事，愛唱反調的青蛙，直到媽媽快死了才決定順從媽媽的心願（但是媽媽想說他們會唱反調所以就說把她葬在河邊，其實他希望被葬在山上）把媽媽葬在河邊，結果就被水沖走。
	My mum by Anthony Browne	My mum could be a dancer, or an astronaut. She could be a film star, or the big boss. But She's my mum.
	The Mommy Book by Todd Parr	圖片誇張，生動有趣。可讓學生改寫。

Love you forever by Robert Munsch	故事簡單，圖片有趣，很適合讀完之後全班一起創作。
This Quiet Lady by Anita Lobel	一本我很喜歡的書，圖片寫實，以小女孩翻看一本相簿介紹媽媽從小到大的成長過程。
Piggybook by Anthony Browne	媽媽說他們是豬，結果媽媽消失後，爸爸及小孩都變成豬了。讀完故事後可讓學生討論家事是誰做的，如何分擔媽媽的工作。

二、教學步驟

(一)討論該節慶的特色，介紹單字

利用圖片介紹節慶的單字。因目前國內補英文風氣盛行，因此班上程度差異大，建議老師可以用問問題的方式何學生一起討論出該節慶的單字。例如，What can you see in Halloween?

(二)繪本閱讀

依上課時間及學生程度選一至兩本故事說給學生聽，繪本教學的方式有以下幾種：

- 1.讓學生猜故事內容，給學生看圖片，和學生討論看到的東西，再讀給學生聽。
- 2.可先播放有聲書，讓學生聽，怕學生無聊吵鬧，可以請學生數聽到指定的單字或內容幾次。
- 3.如果故事是單一句型，可以先教單字，再請學生一起讀出故事。
- 4.利用布偶或是圖片說故事。

(三)歌唱、遊戲、學習單、分組報告

教師可依時間，及教的年級或學生程度選擇以歌唱、遊戲、學習單或分組報告形式作結尾。

三、你一定不可以錯過的重要節慶

(一) Halloween

神秘又恐怖的萬聖節是學生最喜歡的節慶，在介紹萬聖節時我會先和同學們討論If you go to a costume party, what do you want to be?接著可以讀On Halloween給學生聽。讀完故事後，利用圖卡複習萬聖節的妖魔鬼怪，可以順便講一兩則萬聖節的故事如Jack-o-lantern的由來及為何要go treat or tick (可至wikipedia 網站查故事的原由) 如果時間不多，可以玩個簡單的遊戲作結束。中低年級可以讓他們比賽畫萬聖節的鬼怪。高年級我會結合正在教的單字讓學生順便複習單字。先把單字圖卡放在黑板上，接著把鬼怪圖片隨意放在字卡旁，利用課本句型問學生What does the vampire do? Or How does the ghost feel? 學生分組搶答或利用小白板寫出答案。時間足夠的話可以自己設計學習單讓學生畫。或是發下空白紙(我通常會利用書商給的單面海報裁成適當大小給學生)讓學生依句型畫出如I see two mummies flying in the air. There are three ghosts dancing in the park. 也可以做成一本萬聖節小書。



萬聖節造型



萬聖節學習單



學生作品



萬聖節小書

(二) Thanksgiving

感恩節是個教導學生表達感謝的心情的節日。教師可藉由Celebrating Thanksgiving這本書和學生介紹外國人為何要慶祝感恩節。並且在日常生活中有哪些人、事、物是可以感謝的呢? I am thankful for my school / my friends / teachers / ... 讀完繪本，可以讓學生畫一張感恩火雞，教師發給學生一隻火雞圖形，讓學生在火雞羽毛上寫出感謝的人事物，接著在紙上寫出I am thankful for _____. 如果時間夠或是課程中遇到食物單元，則可利用繪本I know an old lady who swallowed a pie 介紹感恩節食物pie, turkey, squash... 讀完繪本後，我會讓學生上台為老婆婆布偶吃東西，全班把故事再唸一遍。



食物圖卡



自製老婆婆布偶



火雞學習單

(三)Christmas

聖誕節是個熱鬧的節慶，但在這一天除了聖誕老人發糖果外，應該教導學生感恩。我會在教室內放一棵聖誕樹，讓學生製作小卡片，寫一些感謝的話掛在樹上。

1.介紹聖誕節的裝飾品：我會自己作一張聖誕樹海報，將一些裝飾品的圖片製成圖卡，讓學上台裝飾樹。Let's hang some _____ on the tree.



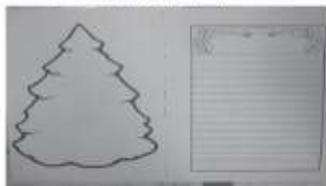
聖誕節裝飾圖卡



聖誕樹海報



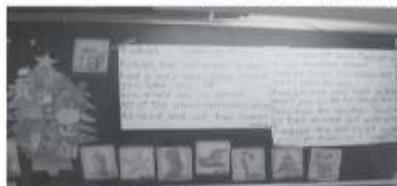
學生在樹上掛卡片



聖誕節學習單



聖誕節卡片



聖誕節黑板佈置

2.Songs 聖誕節的經典歌曲一定要讓學生唱，教師可先選好歌曲，將歌詞印給學生，在聖誕前一個月，每節課唱個五到十分鐘。聖誕節那一週讓學生成果發表。

3.Stories 教師可上網查一些有關聖誕節由來的故事說給學生聽，學生都很感興趣。一些相關的繪本如How Santa Got his job介紹聖誕老人曾擔任的一些職業，可結合職業單元讓學生

認識一些職業單字。或是可以讀There was an old lady who swallowed some snow給學生聽，故事有趣的呈現一位老婆婆吃了一些東西，最後吐出來變成一個雪人。如果時間夠Dream snow是一本猜猜看的書，故事最後有一顆可以放出音樂的樹。

4.學習單：可以自己製作聖誕樹的學習單讓學生畫。

(四)Chinese New Year

中國新年可以和學生介紹十二生肖，先至網站 下載十二生肖的圖片，製作成圖卡，可利用十二生肖的故事帶出mouse, ox, tiger, rabbit, dragon, snake, horse, sheep, monkey, chicken, dog, pig等十二種動物。如果學生程度較好，可以至網站收尋生肖特徵介紹，教學生自己的生肖特徵的英文說法。可以讓學生將年輪貼在紙上，用兩角釘固定，寫上I was born in the year of ___. I am ____. My mother/ father/ brother/ sister was born in the year of ___. He/ She is ____.

相關網站
生肖圖卡 http://www.coloring.ws/chinese_new_year.htm
生肖特徵 http://www.dltk-holidays.com/china/chinese_zodiac.htm/
生肖特徵 http://www.afk.com/resources/kidscorner)
生肖特徵
Rats are ambitious, yet honest, sociable, intelligent; Oxen are diligence stubborn; Tigers are enthusiastic, brave; Rabbits are the luckiest of all signs. They are also talented, articulate, shy; Dragons are strong, imaginative; Snakes are wise, attractive, smart; Horses are attractive, popular, competitive; Sheep are affectionate, creative; Monkeys are intelligent; Roosters are proud, determined, selfish; Dogs are loyal, trustworthy, honest; Pigs are noble, hardworking, caring, honest.



年輪學習單一



年輪學習單二

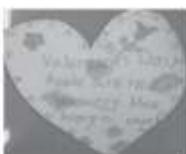
(五)Valentines Day

在台灣也許情人節是只有情人才慶祝的活動，但是在國外情人節是一個全民的節日，在這一天和關心你的人分享愛，自己畫一張卡片或送一份小禮物給朋友或親人。我在這一天，會用粉紅色的紙讓學生寫上一些感謝的話，Thank you for playing / reading /...with me/I like you/ You are my best friend.天上雙面膠，在課堂上貼在同學背上，看誰是班上最受歡迎的同學。也可以貼在老師事先做好的海報上，下課可以來看。學生程度好的可以教他們Roses are red, Violets are blue, Chocolate are sweet, and so are you 這首詩，讓學生改編。

高年級的學生可讀True love給他們聽，或是教他們唱The rose。之後讓學生討論What is love? Love is _____



學生作品



學生上台貼心型卡片

(六) Earth Day

地球日是我希望可以多花時間教學的節慶，但是每次到了四月，高年級的學生課業繁重，又遇到學測，只能簡單介紹，沒有辦法多花時間，但是未來我一定要增加地球日的教學課程設計。教師先運用Whose forest is this?或是The umbrella繪本介紹生態環境，或是用Panda, panda, what do you see及Hey! Get off our train等兩本書介紹瀕臨絕種的動物。接下來設定一項主題如Endangered animals/ Reuse, Reduce, Recycle/ Save the Antarctic/...讓學生回家收集資料，分組製作海報上台報告。可運用的句型為The panda live in the bamboo forest. Let's protect the forest. 或是Don't eat Shark fins. Let's save the shark.

這次出國參觀新加坡海洋世界，看到他們舉辦了地球在哭泣的海報，所以想到下次的地球日可以讓學生來為地球設計一張海報，看看台灣的學生的觀點為何。



生態棲地小海報



動物圖卡，讓學生依棲地做分類

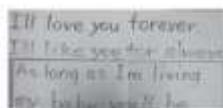
(七)Mother's Day

一年一度的母親節一定不可錯過，我最喜歡的母親節故事書Love you forever完整表達一位母親對孩子的愛。我會讓學生邊看大書一邊聽這本故事。老師們可至網站 (<http://robertmunich.com/booklist.cfm>) 下載作者的有聲書，燒錄至CD片上。因為作者講的非常生動，學生聽完故事其實也了解故事大意了，接著就帶學生唱這首歌 Love you forever。

母親節的故事繪本太多了，我會配合要學生做的活動決定上哪一本繪本。如果要學生做母親節優待卷則可以講 Piggy book。優待卷樣本可至網站下載 (<http://homeschooling.about.com/od/holidays/>)。先讀故事，討論可以幫媽媽分擔哪些事，請學生拿一張紙畫一張優待券送給媽媽。

如果要學生做誓言書 I promise I will _____, 則可以講Green Frog 這本書，書中兩隻唱反調的青蛙讓媽媽傷透腦筋，讓學生藉此機會反省一下。

如果是要學生介紹媽媽，則可講My mom 或是 This quiet lady.故事繪本。運用My mother can _____ / My mom _____ like a _____ / This beautiful lady with _____ is my mother.寫一本小書介紹媽媽。



Love you forever歌詞海報



Love you forever故事人物圖卡



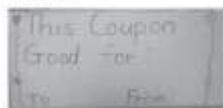
家事圖卡



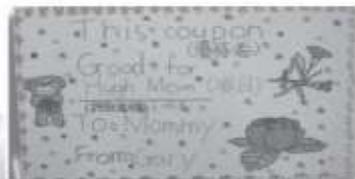
青蛙佈偶



故事圖卡：故事中人物變成豬了



小幫手優待券



學生作品一



學生作品二

四、教學心得及感想

每位學生都有不同的專長，有些喜歡背單字，有些喜歡畫畫，有些喜歡唱歌，或是有些喜歡聽故事。每一次我在母親節說Love you forever 時看到平常不願意上英文課的學生都可以非常安靜的聆聽這個故事，看到他們那專注的眼神，就讓我覺得感動。在上母親節單元時，因為目前社會上父母離異的情況非常普遍，所以我都會說如果媽媽不在你身邊也可以送給在身邊照顧妳，像媽媽一樣的人。

藉由不同的節慶可以讓學生多吸收一些知識，增廣見聞，而且許多節慶都可以幫學生複習平常所學的字句型，這樣的複習效果遠比考試要來的好。

平常老師們可以多看一些書，多上網收集一些相關的資料，隨著時代的改變，節慶教學也會跟著變，雖然市面上有許多已經設計好的節慶用書，教師可以直接印出學習單讓學生完成，但是本者認為唯有經過教師自己親生的體驗，精心設計的教學內容才能讓學生感受深刻。希望各位老師每學期至少選兩種節慶進行教學，相信一定可以增添很多上課的樂趣。